



PROJECT MUSE®

Posthumous America

Benjamin Hoffmann, Alan J. Singerman

Published by Penn State University Press

Hoffmann, Benjamin & Singerman, J..

Posthumous America: Literary Reinventions of America at the End of the Eighteenth Century.

University Park: Penn State University Press, 2018.

Project MUSE., <https://muse.jhu.edu/>.



➔ For additional information about this book

<https://muse.jhu.edu/book/59028>

A P P E N D I X

.....

The manuscript “Les Treise [sic] Chapitres du Troisième Volume du Cultivateur Américain” indicates the organization of the chapters initially planned by Crèvecoeur for the third volume of the *Lettres d'un cultivateur américain*. It is preserved at the Beinecke Library of Yale University under the reference “GEN MSS 722, Box I, Folder 6. J. Hector St. John de Crèvecoeur papers, Series II, Writings.” The chapters are listed here, followed by the table of contents of the third volume as published in 1787. Regarding the differences between this table of contents and the one that Crèvecoeur eventually adopted in the final version of his work, see pp. 48–51.

“The Thirteen Chapters of the Third Volume of the American Farmer”

- | | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. My Children Fanny and Louis. 2. Settlement of Socialbourg. 3. August 24 (sent for the first vol.). 4. Triumphant Entrance of General Washington. 5. German Family. 6. Progress of Civilization in America. 7. Progress of Things Since Peace. 8. Dismissal of the American Army. 9. Answer to C. C., Squire. 10. Details on Snakes, Birds, and Flies. | <ol style="list-style-type: none"> 11. Description of the Great Cohos Trail of the Connecticut River. 12. Description of the Settlement of Cherry Valley. 13. Fifty-Eight Anecdotes. 14. Ohyo and Kentucké [Ohio and Kentucky]. 15. Trip on the Susquehanna. 16. Destruction of the Settlements of the Susquehanna. 17. Detail of Several . . . |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Table of Contents of the Third Volume of *Lettres d'un cultivateur américain* (1787)

- | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Boston, March 28, 1784. 2. New York, May 17, 1773. Outline of the Great Cohos Trail of the Connecticut River, Located Two Hundred Miles from Its Mouth. 3. Lancaster, January 15, 1778. The German Woman. 4. Albany, January 26, 1784. Battle of Two Snakes. 5. New York, March 10, 1757. Translated from the Original Manuscript in New York on June 18, 1786. Origin of the Settlement of Socialburg, Located North-east of Albany County in the New York Colony. 6. New Haven, October 11, 1784. First Anecdote. 7. Philadelphia, May 20, 1764. Circular Letter Addressed to the General Assembly of the Friends of Pennsylvania, All the Churches, and All the Members of Their | <ol style="list-style-type: none"> Society Living in the English Colonies of the Continent. 8. Orange County, October 28, 1774. Outline of a Journey from Minisink on the Delaware River to Wyoming, on the Eastern Branch of the Susquehanna at Warriors Run, to Buffalo Valley, to Shamokin, Wiolucing, and Onaquaga; Return by the Great Portage of Cookhouse at Shohactin and at Mahakamack, Going Down the Delaware Through the Blue Mountains. 9. Orange County, November 15, 1778. Outline of the Destruction of the Settlements That Inhabitants of Connecticut Had Made on the Eastern Branch of the Susquehanna River in 1766. 10. Cherry Valley, October 1784. History of the Settlement Known as Cherry Valley, Located on the River of the Same Name, Six Miles from Lake Otzégé, in Montgomery County, by the Son of One of the First Colonists. |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

11. New York, July 16, 1784. Detail of Several Interesting Circumstances That Preceded and Followed the Triumphant Entrance of General Washington in the City of New York.—Departure of the English.—Restoration of the American Government.—The General Resigns His Commission to Congress.—His Return to Private Life.
12. New York, September 15, 1784. Dismissal of the American Army.
13. New York, June 30, 1785. Narration of Several Circumstances Relative to the Journey That the Marquis de La Fayette Has Just Completed in America.
14. In Louisville, August 26, 1784. Outline of the Ohio River and of the Kentucky Country.
15. New York, October 12, 1786. Outline of the Civilization in the Thirteen United States.
16. New York, December 28, 1786. Brief Outline of the Most Interesting Things the Americans Have Done Since the Peace.
17. Headquarters, Newburg, June 18, 1783. Circular Letter from General Washington.